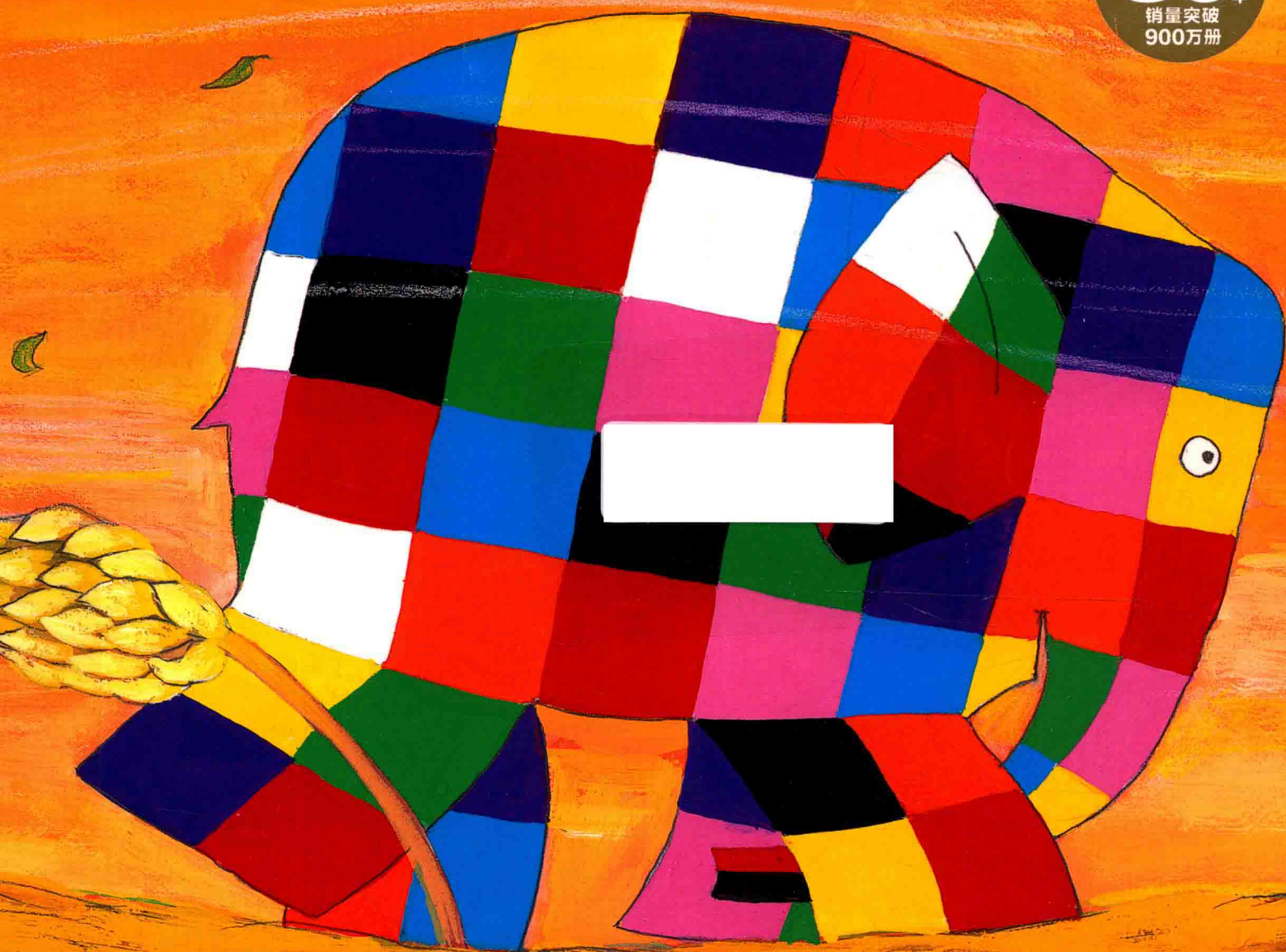


花格子大象艾玛经典绘本

艾玛飞起来了

[英] 大卫·麦基 著 / 绘 喻之晓 译

ELMER
连续畅销
30年
销量突破
900万册



艾玛飞起来了

[英] 大卫·麦基 著/绘 喻之晓 译

纪念芭芭拉——向钱特尔、查克和布雷特致以爱和谢意

图书在版编目（CIP）数据

艾玛飞起来了 / (英) 大卫·麦基著绘；喻之晓译
-- 北京：中信出版社，2018.9
(花格子大象艾玛经典绘本)
书名原文：Elmer and the Wind
ISBN 978-7-5086-9186-2

I. ①艾… II. ①大… ②喻… III. ①儿童故事—图画故事—英国—现代 IV. ① I561.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2018) 第 179069 号

ELMER AND THE WIND
First published in Great Britain in 1997 by Andersen Press Ltd., 20 Vauxhall Bridge Road, London SW1V 2SA.
This paperback edition first published in 2008 by Andersen Press Ltd.
Published in Australia by Random House Australia Pty., Level 3, 100 Pacific Highway, North Sydney, NSW 2060.
Copyright © David McKee, 1997.
The rights of David McKee to be identified as the author and illustrator of this work have been asserted by him in accordance with the Copyright, Designs and Patents Act, 1988.
All rights reserved.
Simplified Chinese translation copyright © 2018 by CITIC Press Corporation
All rights reserved.
本书仅限中国大陆地区发行销售

艾玛飞起来了
(花格子大象艾玛经典绘本)
著 绘 者：[英] 大卫·麦基
译 者：喻之晓
出版发行：中信出版集团股份有限公司
(北京市朝阳区惠新东街甲 4 号富盛大厦 2 座 邮编 100029)
承 印 者：鹤山雅图仕印刷有限公司

开 本：787mm×1092mm 1/12 印 张：3 字 数：30 千字
版 次：2018 年 9 月第 1 版 印 次：2018 年 9 月第 1 次印刷
京权图字：01-2017-2867 广告经营许可证：京朝工商广字第 8087 号
书 号：ISBN 978-7-5086-9186-2
定 价：35.00 元

版权所有·侵权必究
如有印刷、装订问题，本公司负责调换。
服务热线：400-600-8099
投稿邮箱：author@citicpub.com

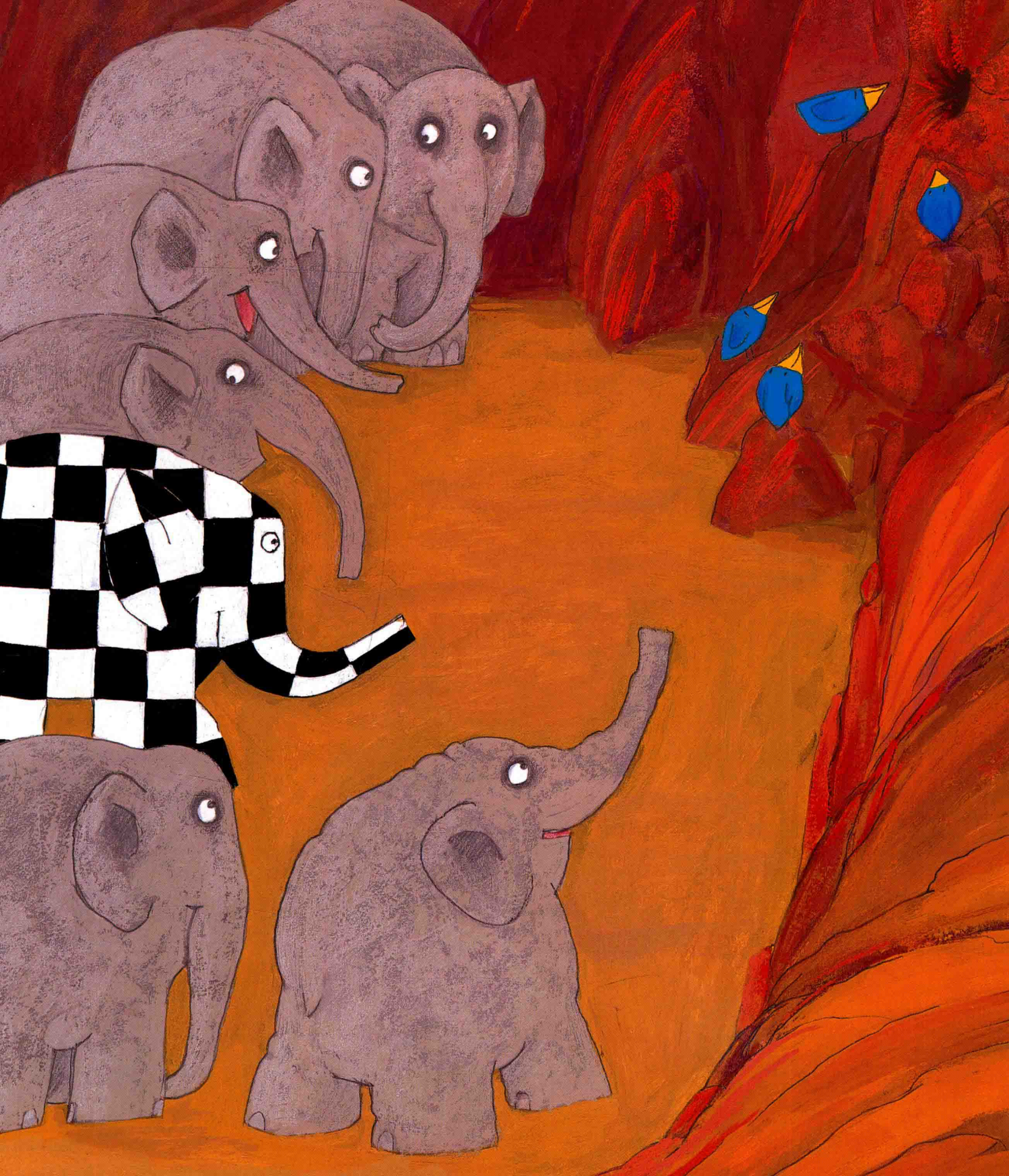
图书策划 中信童书·知学园
策划编辑 喻之晓 责任编辑 温 慧 营销编辑 张 超
封面设计 佟 坤 内文排版 李艳芝
服务热线：400-600-8099 网上订购：zxcbs.tmall.com
官方微博：weibo.com/citicpub 官方微信：中信出版集团
官方网站：www.press.citic
微信关注“中信书院”服务号，一起用知识抵御平庸

艾玛飞起来了

[英] 大卫·麦基 著/绘 喻之晓 译



这天，外面刮起了狂风。花格子大象艾玛跟表弟韦伯、蓝鸟和其他大象一起在山洞里躲着。韦伯在玩口技，他让自己的声音听起来像是从山洞里面的一个小洞里发出来的，逗得大象们哈哈大笑。





“这种天气可不适合在天上飞。”一只蓝鸟说。

“对胖乎乎的大象来说就无所谓了，”艾玛咯咯地笑着，“大象可不会被风吹走。”

“艾玛，我敢打赌，连你也不敢顶着这么大的风出去。”蓝鸟说。

“不敢？那我就让你看看。走吧，韦伯。”艾玛说。

“回来吧，别犯傻了。”大象们喊道。

可是，艾玛和韦伯已经顶着风出去了。

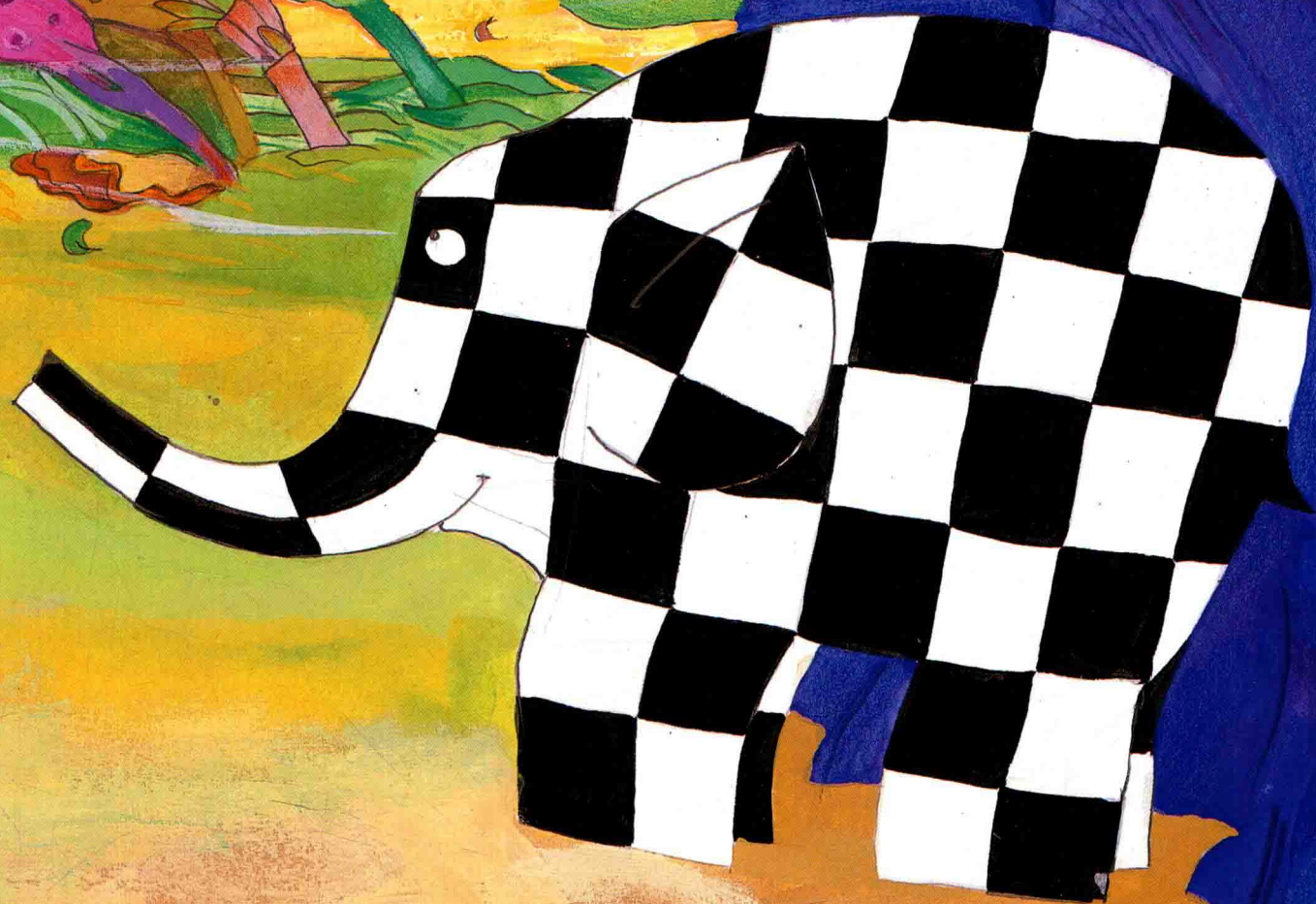




他们绕到几棵树后面，一离开大家的视线，艾玛就领着韦伯走进了另一个山洞。

“你又要耍小花招啦，艾玛。”韦伯说。

“是呀！”艾玛笑着说，“来一段口技吧，让大家感觉我们还在往前走，别忘了时不时学一下我的声音。”



“明白了。”韦伯说。

“顶着风真难走呀。”韦伯模仿着艾玛的声音，还让它听起来像是从很远的地方传来的。

然后他又用自己的声音说：“小心点儿，艾玛，坚持住。”

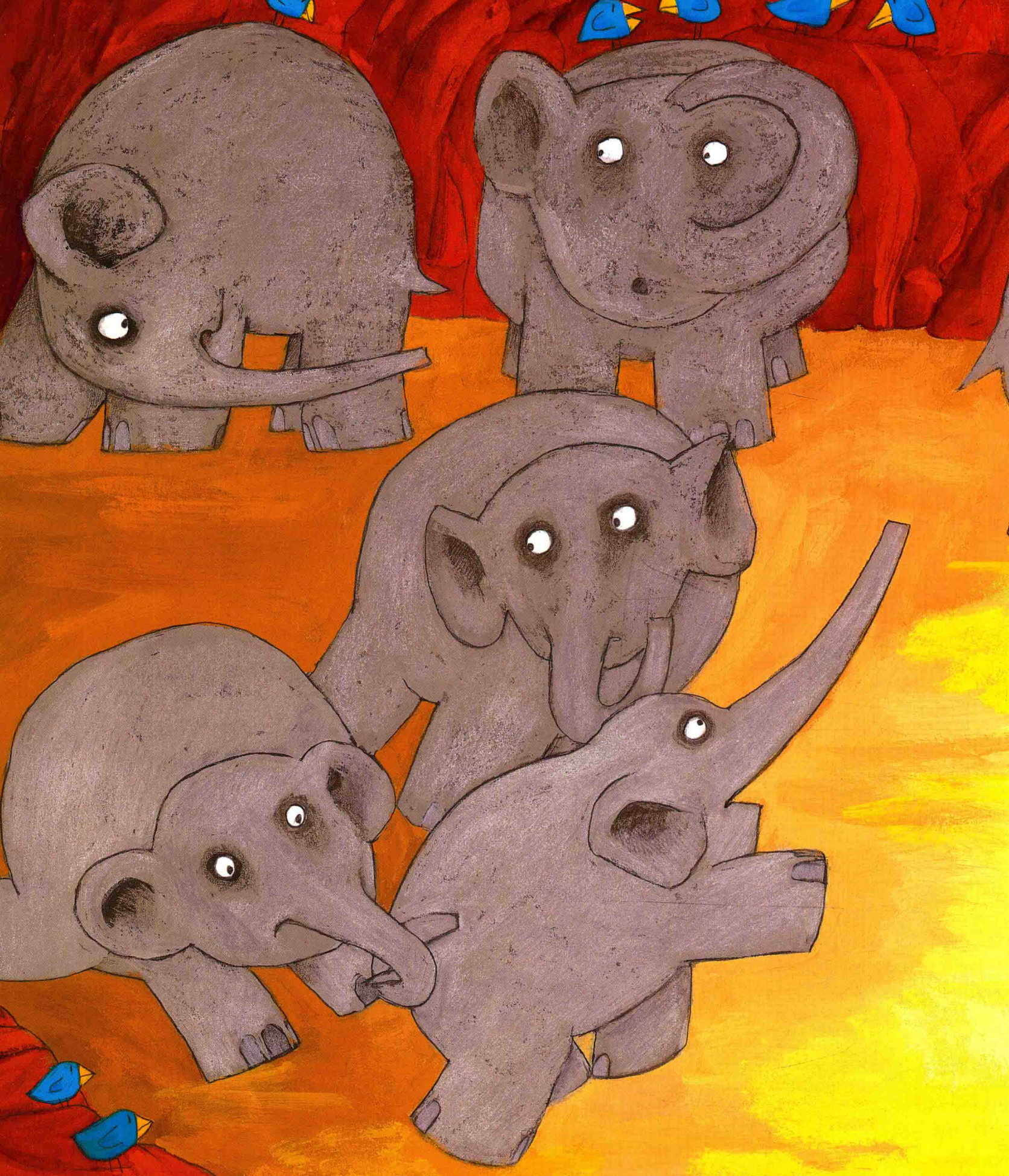
听了这声音，大象们的心悬了起来。
“抓住个东西，艾玛，小心呀！”是韦伯的声音。



“救命啊！救命！我飞上天啦！”是艾玛的声音。

“艾玛！快回来！艾玛！天哪，救命啊，救命啊！”
又是韦伯的声音。







“艾玛被风吹走了，咱们得去救他。”一头大象说。

“你们出去了也会被风吹走的。”一只蓝鸟说。

“我们排队走吧，用鼻子拉住前面大象的尾巴。”另一头大象说。

他们小心翼翼地走出山洞，每头大象都紧紧地拉住前面大象的尾巴。



“瞧，他们看起来真好笑。”艾玛说。

“回去吧，你们会被风吹走的。”韦伯喊道。这次，韦伯没用口技。

大象们马上开始嘀嘀咕咕，但是他们都用鼻子拉着尾巴，所以说话声听起来很奇怪：“咱们上当啦！”

“这两个坏家伙……”

“又是艾玛和韦伯的把戏。”

他们倒退着往回走，看起来好笑极了。



